

An das Italienische Schulamt  
Amt für Schulverwaltung  
Neubuchweg 2 -39100 BOZEN

email: [organici@provincia.bz.it](mailto:organici@provincia.bz.it)  
PEC-Adresse: [organici@pec.prov.bz.it](mailto:organici@pec.prov.bz.it)

**ANTRAG UM DIENSTVERLÄNGERUNG AB 1. SEPTEMBER**

Der/Die Unterfertigte

geboren am  in

(Steuerkodex)

wohnhaft in

Adresse

Tel.Nr.

e-mail

Lehrperson mit unbefristetem Arbeitsvertrag an der

- Lehrperson der Grundschule
- Lehrperson der Mittelschule
- Lehrperson der Oberschule

Aufnahme in der Stammrolle am

Stellenplan/Wettbewerbsklasse

an der Schule

Art der Arbeitszeit :

- Vollzeit
- Teilzeit

Wochenstundenanzahl :

**beantragt hiermit**

**die Dienstverlängerung bis zum**

für die Erreichung der Mindestanzahl der Pensionsjahre. (Lehrer mit 67 Jahren, die ,bis zum 31.08.2023, 20 Beitragsjahren noch nicht besitzen)

Im Sinne des Art. 1, Komma 257, des Gesetzes 28.12.2015, Nr. 208

Ort und Datum

\_\_\_\_\_

Unterschrift

## FÜR DIE SCHULE RESERVIERT

Es wird erklärt, dass der vorliegende Antrag dem Original entspricht. Er wird von der Lehrperson in Papierform unterschrieben und im Sekretariat dieser Schule aufbewahrt.

Der Antrag ist am \_\_\_\_\_, Prot. Nr. \_\_\_\_\_, eingereicht worden.

DER DIREKTOR

\_\_\_\_\_  
Digital unterzeichnet

### Kurze Datenschutzerklärung gemäß Art. 13 der Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679

Verantwortlich für die Datenverarbeitung ist die Autonome Provinz Bozen. E-Mail: [generaldirektion@provinz.bz.it](mailto:generaldirektion@provinz.bz.it); PEC: [generaldirektion.direzionesgenerale@pec.prov.bz.it](mailto:generaldirektion.direzionesgenerale@pec.prov.bz.it).

Die Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten (DPO - *Data Protection Officer*) sind folgende: E-Mail: [rpd@provincia.bz.it](mailto:rpd@provincia.bz.it), PEC: [rpd\\_dsb@pec.prov.bz.it](mailto:rpd_dsb@pec.prov.bz.it).

Die übermittelten Daten werden vom dazu befugten Landespersonal, auch in elektronischer Form, zur Erfüllung einer Aufgabe im öffentlichen Interesse oder im Zusammenhang mit der Ausübung öffentlicher Gewalt oder zur Erfüllung einer rechtlichen Verpflichtung gemäß der im ausführlichen Informationsschreiben angegebenen Rechtsgrundlagen, verarbeitet. Die Daten werden so lange gespeichert, bis sie zur Erreichung der Zwecke der Datenverarbeitung und zur Erfüllung der geltenden rechtlichen Verpflichtungen benötigt werden. Für weitere Informationen, auch in Bezug auf die Ausübung der im Sinne von Artikeln 15-22 der DSGVO Ihnen zustehenden Rechte, lesen Sie bitte die ausführliche Datenschutzerklärung, welche durch den nachstehenden Hyperlink zugänglich ist <https://www.provincia.bz.it/formazione-lingue/scuola-italiana/downloads/Informativa.pdf>